

**DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA'***Direttiva 2006/42/EC – Allegato II, parte A***CE CERTIFICATE OF CONFORMITY***Directive 2006/42/EC – Enclosure II, Part A*

DICHIARA CHE LA GRU CARICATRICE CINGOLATA: CERTIFICATES THAT THE FOLLOWING CRAWLER CRANE

MODELLO – MODEL	NUMERO DI SERIE – SERIAL NUMBER
M250	M305190140

DOTATA ALL'ORIGINE DEI SEGUENTI ACCESSORI: WITH THE FOLLOWING ACCESSORIES

DENOMINAZIONE - DENOMINATIONS	MODELLO – MODEL	N° DI FABBRICA – SERIAL NUMBER
Radiocomando Remote Control	SCANRECO RC400	1604-919289/48962-937954
Snodo idraulico (2S) Crane fly-Jib (2S)	JH120.2	J120190140
Verricello Winch	ROTZLER - TITAN TC1	351897
Motore elettrico trifase Three phases electric engine	ICME – IE2 THE 100LA4	W0 360139
Motore diesel Diesel engine	YANMAR – 3TNV70-AYE2	L4281

È CONFORME IN OGNI SUA PARTE ALLE DIRETTIVE/ COMPILES IN FULL WITH THE DIRECTIVES

2006/42/CE (MACCHINE/MACHINES),
2014/30/UE (EMC)(COMPATIBILITA' ELETTRROMAGNETICA/ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY)
2000/14/CE (EMISSIONI ACUSTICHE/NOISE EMISSION)
2014/35/UE (BASSA TENSIONE/LOW VOLTAGE)

E ALLE NORME ARMONIZZATE/AND WITH THE HARMONISED RULES

EN ISO 12100:2010, EN 13000:2010+A1 :2014,
EN 60204-1:2006+A1:2009+ AC:2010, EN ISO 4413:2010

*Sono esclusi dall'ambito di questa dichiarazione gli
accessori non espressamente specificati e comunque
non strettamente inerenti la funzione di sollevamento*

*They are excluded from the scope of this statement
accessories not explicitly specified, but not strictly
related to the lift function*

Cavaion V.se (Vr), li 11/09/2019

IL LEGALE RAPPRESENTANTE – LEGAL REPRESENTATIVE**Maurizio Piantoni****Brennero gru S.r.l**

Via Lionello Fiumi 22
37010 Cavaion Veronese (VR) - Italy
Tel. +39 045 6260100
Fax +39 045 6260101
P.IVA 02316670237

Ente autorizzato a costituire il fascicolo tecnico – body authorised to make the technical file:
BRENNERO GRU SRL, Via Lionello Fiumi, 22 37010 Cavaion V.se (Verona)

BRENNERO GRU S.R.L. VIA L.Fiumi 22, 37010 CAVAION V.SE (VR) P.IVA 02316670237

EG-Konformitätserklärung
EC declaration of conformity



im Sinne der EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG
according to the EC Directive for Machines 2006/42/EC

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; POSTFACH 1165, 79577 Steinen
ROTZLER GmbH + Co. KG, P.O. Box 1165, 79577 Steinen

erklärt, in alleiniger Verantwortung, daß das Drahtseil:
declare, assuming the sole responsibility, that the wire rope:

ROTZLER Drahtseil / ROTZLER Rope

Teilenummer:
part number: **2508503068**

Durchmesser x Länge:
diameter x length: **7 mm x 68 m**

Typ:
type: **18x7 - WSC 1960 B zZ**

in der gelieferten Ausführung folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the following provisions applying to it:

EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG / Machinery Directive 2006/42/EC

Angewendete harmonisierte Normen, insbesondere:
Applied harmonized standards, in particular:

- DIN EN 12385-4** Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 4: Litzenseile für allgemeine Hebezwecke.
Steel wire ropes - Safety - Part 4: Stranded ropes for general lifting applications
- DIN EN 13411-3** Endverbindungen für Drahtseile aus Stahldraht - Sicherheit - Teil 3: Pressklämmen und Verpressen.
Terminations for steel wire ropes - Safety - Part 3: Ferrules and ferrule-securing

Dokumentationsverantwortlich / responsible for documentation:
ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; Tel. +49(0)7627/701-0

Steinen,
16.07.2018

(Ort und Datum)
(issued on/in)

O. Küpper
Geschäftsleitung
Ausstellungsbevollmächtigter
authorised representative

(Name, Funktion und Unterschrift)
(name, position and signature)

Ordnungsnummer: 4000017372 B

EG-Einbauerklärung
EC declaration of incorporation



im Sinne der EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG
according to the EC Directive for Machines 2006/42/EC

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG POSTFACH 1165, 79577 Steinen
ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG, P.O. Box 1165, 79577 Steinen

Hiermit erklären wir, dass die nachstehend beschriebene unvollständige Maschine alle grundlegenden Anforderungen der **EG-Richtlinie Maschinen 2006/42/EG** erfüllt, soweit es im Rahmen des Lieferumfangs möglich ist. Ferner erklären wir, dass die speziellen technischen Unterlagen gemäß Anhang VII Teil B dieser Richtlinie erstellt wurden.

Herewith we declare that the partly completed machinery described below is complying with all essential requirements of the Machinery Directive 2006/42/EC, as far as the scope of delivery allows. Additional we declare that the relevant technical documentation is compiled in accordance with part B of Annex VII.

Produktbezeichnung / product denomination:
ROTZLER TITAN (Winde) / TITAN (winch)

Serien- / Typenbezeichnung / model/type: **T 1**
Teilenummer / part number: **4000004931**
Baujahr / year of manufacture: ab / from **2018**

Die unvollständige Maschine darf erst in Betrieb genommen werden, wenn festgestellt wurde, dass die Maschine, in welche die unvollständige Maschine eingebaut wird, den Bestimmungen der Richtlinie 2006/42/EG entspricht.
The partly completed machinery must not be put into service until the final machinery into which it is to be incorporated has been declared in conformity with the provisions of Directive 2006/42/EC on Machinery.

Angewendete harmonisierte Normen, insbesondere
Applied harmonized standards, in particular:

DIN EN ISO 12100	Sicherheit von Maschinen - Allgemeine Gestaltungsleitsätze - Risikobeurteilung und Risikominderung <i>Safety of machinery - General principles for design - Risk assessment and risk reduction</i>
DIN EN 14492-2	Krane - Kraftgetriebene Winden und Hubwerke - Teil 2: Kraftgetriebene Hubwerke <i>Cranes - Power driven winches and hoists - Part 2: Power driven hoists</i>

Wir verpflichten uns, den Marktaufsichtsbehörden auf begründetes Verlangen die speziellen Unterlagen zu der unvollständigen Maschine zu übermitteln.

We commit to transmit, in response to a reasoned request by the market surveillance authorities, relevant documents on the partly completed machinery.

ROTZLER Deutschland GmbH + Co. KG; Tel. +49(0)7627/701-0

Steinen, 28.02.2018

(Ort und Datum)
(issued on/in)

O. Küpper
Geschäftsleitung
Ausstellungsbevollmächtigter
authorised representative

(Name, Funktion und Unterschrift)
(name, position and signature)

Ordnungsnummer: 4000007014 D



CE Dichiarazione di conformità

La ditta SCANRECO Industrietelektronik AB, certifica e dichiara sotto la propria esclusiva responsabilità che il prodotto:

Tipo di prodotto: Radiocomando
Marca: Scanreco
Famiglia: G3B RC400/TR02
Modello: PCU Maxi Leve lineari, PCU Maxi Joysticks,
PCU Mini Leve lineari, PCU Mini Joysticks, CU CAN
Tipo: vedere Appendice
Numero di serie: 720000 o superiore
Costruttore: Scanreco AB
Indirizzo del costruttore: Stensåtravägen 13. 12 739 Skärholmen, Svezia
Destinato ad essere utilizzato da: tutti gli stati membri UE ed EFTA

È conforme alle disposizioni delle seguenti direttive CE:

2014/53/CE Direttiva apparecchiature Radio
2006/42/CE Direttiva Macchine
2011/65/CE RoHS

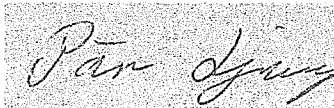
Con i requisiti delle seguenti norme armonizzate:

Apparecchiature Radio: EN 301 489-1 V2.1.1, EN 301 489-3 V2.1.1, EN 300 220-2 V3.1.1
Macchine: EN ISO 13849-1:2015, EN ISO 13849-2:2012, EN 280:2013+A1:2015
EN 12999:2011+A1:2012, EN 60204-1:2006, EN 60204-32:2008
EMC: EN 61000-6-2:2005+AC:2005, EN 61000-6-4:2007+A1:2011
Bassa Tensione: EN 60950-1:2006+AC:2011+A1:2010+A11:2009+A12:2011+A2:2013,
EN 60950-22:2006+AC:2008+A11:2008
RoHS: EN 50581:2012

La documentazione tecnica, come richiesto dalle procedure di valutazione della conformità, è tenuta al seguente indirizzo:

Nome: Pär Ljunggren
Azienda: Scanreco AB
Indirizzo: Stensåtravägen 13,
12 739 Skärholmen, Svezia

Data di emissione: 12/09/2017

 Scanreco AB
Stensåtravägen 13, SE-127 39 Skärholmen
Box 90304, SE-120 25 Stockholm, Sweden

Firma

Pär Ljunggren

Responsabile del prodotto

Postal adress
Box 90304
SE-120 25 Stockholm, SWEDEN

Telephone +46 8 556 32 800
Telefax +46 8 556 32 828
E-mail scanreco@scanreco.com

VAT No SE556245004801
Org No 556245-0048